



Краткая информация

Пособие по безработице II/ социальное пособие

Базовое социальное обеспечение для ищущих работу

Вкратце о главном

Базовое социальное обеспечение для ищущих работу предоставляет вам материальную помощь для интеграции в трудовую жизнь и пособия для обеспечения средств к существованию.

Цель состоит в том, чтобы в будущем вы сами могли обеспечивать себя и свою семью средствами к существованию.

Пособия базового социального обеспечения финансируются за счет налогов и предоставляются всем, у кого слишком мало или совсем нет собственных средств.

Ответственность за выполнение этих задач несут центры занятости.

В этой краткой информации поясняется, какие услуги могут быть предоставлены и что вы при этом должны учитывать.

I. Пособие по безработице II/ социальное пособие

Пособие по безработице II вы можете получать, если вы

- можете работать,
- нуждаетесь в помощи,
- не моложе 15-ти лет и ещё не достигли пенсионного возраста,
- проживаете в Германии.

В отношении иностранных граждан действуют особые правила, например, должно иметься разрешение на работу. Соискателям политического убежища пособия в соответствии с SGB II (Социальный кодекс – второй том) не выплачиваются. Лица, получившие политическое убежище, имеют право на получение пособий.

Если вы моложе 15 лет или не можете работать по состоянию здоровья, вы также можете получать пособие (социальное пособие), если проживаете с трудоспособным лицом, имеющим право на пособие, в так называемом сообществе потребностей.

Сообщество потребностей

Если вы живете со своим партнёром или детьми в одном домохозяйстве, вы обычно формируете сообщество потребностей. В этом случае доходы и имущество каждого из членов такого сообщества должны использоваться также на благо других, как это обычно принято в семьях.

Пособие по безработице II и социальное пособие представляют собой пособия, предназначенные для обеспечения средств к существованию. К ним относятся:

Стандартная потребность

Стандартная потребность в усреднённом виде покрывает, в частности, расходы на продукты питания, одежду, электричество, личную гигиену и предметы домашнего обихода. Её размер существенно зависит от возраста и личного положения (например, одинокое проживание, проживание с партнёром). Текущие стандартные потребности можно найти на официальном сайте Федерального министерства труда и социального обеспечения Германии (www.bmas.de).

Дополнительные потребности

При определенных условиях в дополнение к стандартной потребности могут оплачиваться дополнительные потребности, например, беременным женщинам или родителям-одиночкам.

Проживание и отопление

Оплачиваются также соразмерные расходы на проживание и отопление. Что считается соразмерным, зависит от места жительства. Если вы хотите переехать, пожалуйста, получите одобрение вашего центра занятости, прежде чем подписывать новый договор о найме жилья.

II. Единовременные пособия

В дополнение к пособию по безработице II/социальному пособию могут быть назначены единовременные пособия, например, на первичную меблировку дома, включая бытовую технику, на первоначальное обеспечение одеждой или приданое в связи с беременностью и родами.

III. Медицинское страхование и страхование долгосрочного ухода

Как получатель пособия по безработице II вы в обязательном порядке застрахованы в системе медицинского страхования и страхования долгосрочного ухода.

IV. Обеспечение обучения и участия

Для детей, подростков и молодых людей могут быть оплачены дополнительные расходы, например, на школьные принадлежности, школьные экскурсии и многодневные школьные поездки, членские взносы в спортивный клуб или расходы на уроки музыки.

V. Обеспечение интеграции в рынок труда

Самая важная задача центров занятости – помочь вам в вашей интеграции на рынке труда. Об этом вам расскажут сотрудники центра занятости и предложат подходящие вакансии. Вам также могут быть возмещены расходы на

рассылку резюме для получения работы. Если вам нужны дополнительные знания и навыки, вам могут быть предложены возможности для обучения и повышения квалификации.

VI. Как учитываются доходы и имущество?

Прежде чем получать финансовую помощь, вы должны использовать свои собственные средства, т.е. свои доходы и имущество, которое может быть реализовано (за исключением, например, предметов домашнего обихода). Доходом считается любое получение денег после подачи заявления. Имущество – это то, чем вы владели до подачи заявления и что поддаётся измерению в деньгах. Пособие по безработице II вы можете получать и в том случае, если у вас есть работа, но ваш доход недостаточен для обеспечения средств к существованию.

VII. Подача заявления

Пособия в соответствии с SGB II предоставляются только по заявлению. Поэтому вам следует зарегистрироваться в своем центре занятости как можно раньше. Подача заявления бесплатна. Формуляры можно получить в центре занятости или скачать из интернета. Пожалуйста, отвечайте на все вопросы в заявлении и в приложениях полностью и правдиво.

Если вы еще недостаточно хорошо владеете немецким языком, вы можете для подачи заявления привести с собой того, кто владеет немецким языком. Если у вас такой возможности нет, узнайте в своём центре занятости, могут ли вам предоставить переводчика.

VIII. На что вам следует обратить внимание?

После подачи заявления вы обязаны лично являться в свой центр занятости, если вас об этом попросят. Если вы не можете прийти в назначенное время, немедленно сообщите об этом в свой центр занятости и укажите причину. При появлении каких-либо изменений, которые могут повлиять на обеспечение (например, начало работы или учебы, переезд, рождение ребенка, увеличение сообщества потребностей), вы должны немедленно уведомить центр занятости. В противном случае для вас могут возникнуть негативные моменты (возврат излишне выплаченных пособий, административное или уголовное преследование).

Вы обязаны использовать любую возможность для обеспечения средств к существованию за счёт собственных ресурсов. Это означает, что вы должны искать работу самостоятельно и подавать заявления о приеме на работу, если будут вакансии на приемлемых условиях.

IX. Дополнительная информация

Дополнительную информацию можно найти:

«Информационный листок: SGB II – базовое социальное обеспечение для ищущих работу»

Этот и другие информационные листки вы можете найти на сайте Федерального агентства по трудоустройству » www.arbeitsagentur.de и в вашем центре занятости.

Издатель

Bundesagentur für Arbeit

(Федеральное агентство по трудоустройству)

Отдел денежных пособий и правовых вопросов

Октябрь 2020 г.

www.arbeitsagentur.de



jobcenter